

**О завершении приема средств в «Фонды по проведению спасательных работ»  
в адрес Красного Креста Японии  
в помощь пострадавшим в результате землетрясения в префектуре Кумамото**

Посольство Японии в Кыргызской Республике

17 июня 2016 года

15 июня 2016 года был завершен прием средств в «Фонды по проведению спасательных работ» в адрес Японского Красного Креста в помощь пострадавшим от землетрясения, произошедшего 14 апреля с.г. в районе Кумамото.

Однако, прием «добровольных пожертвований» в адрес Японского Красного Креста, а также прием пожертвований в адреса Посольства Японии в КР и префектуры Кумамото в помощь пострадавшим от стихийных бедствий продолжают.

Период принятия «добровольных пожертвований» в адрес Красного Креста Японии продлится до **30 июня 2016 года**.

Посольство Японии в Кыргызстане

Имя учетной записи: Посольство Японии в Кыргызской Республике

Название банка: Демир Кыргыз Интернэшнл Банк

Адрес банка: 245, Чуй проспект, Бишкек, Кыргызстан

SWIFT код: DEMIKG22

BIC:118003

Номер счета: 1180000073840650 (USD)

1180000073840549 (KGS)

Префектура Кумамото

Имя учетной записи: Кумомотоджисингиенкин

Название банка: Хиго банк, ООО

Имя: KENCHO отделение филиала

Адрес банка: 6-18-1, Суйдзэндзю, Тюо ку, Кумамото, Япония

SWIFT код: HIGOJPJT

Номер счета: 1639261

Общество Красного Креста Японии

Владелец счета: Японское общество Красного Креста

Название банка: Сумитомо Мицуи банковская корпорация

Имя: GINZA отделение филиал

Адрес банка: 5-8-10, Гиндза, Тюо ку, Токио, Япония

SWIFT код: SMBCJPJT

Номер счета: 026-8372918